سامسونگ
فقط با ضمانت سام سرویس
WWW.samservice.com

سام
سرویس

دفترچه راهنمای
یخچال

فارسی

امکانات را تصور کنید.

از شما بخاطر خرید محصول سامسونگ متشکریم.

SAMSUNG

اطلاعات ایمنی

اطلاعات ایمنی

- قبل از کارکردن با این دستگاه، لطفا این راهنما را به دقت بخوانید و آن را در مکانی مطمئن نزدیک دستگاه برای مراجعات بعدی نگه دارید.
- از این دستگاه فقط برای مقاصد تعیین شده همانطور که در این راهنمای دستورالعمل شرح داده شده است استفاده کنید. این دستگاه برای استفاده اشخاصی (شامل کودکان) با کم توانی و معلولیت جسمی، حرکتی یا ذهنی ، یا فاقد تجربه و دانش کافی درنظر گرفته نشده است، مگر اینکه شخصی بر آنها نظارت داشته باشد یا فرد مسئول ایمنی آنها دستورالعمل های مربوط به استفاده از دستگاه را به آنها یاد بدهد.
- هشدار ها و دستورالعملهای ایمنی مهم در این راهنما همه شرایط و موقعیتهایی که ممکن است اتفاق بیافتد را شامل نمیشود. مسئولیت استفاده از عقل سلیم، احتیاط، و مراقبت هنگام نصب، نگهداری، و کار با دستگاهتان بر عهده شماست.
- به دلیل اینکه دستورالعمل های استفاده از دستگاه که در زیر می آید مدلهای مختلفی را شامل میشود، ممکن است قابلیت های یخچال شما تا حدی از آنچه در این راهنما شرح داده شده متفاوت باشد و امکان دارد همه علائم هشدار به آن مربوط نباشد. درصورتیکه سؤال یا نگرانی دارید، با نزدیک ترین مر کز خدمات تماس بگیرید یا راهنمایی و اطلاعات را بصورت آنلاین در www.samsung.com مشاهده کنید.

نشانه‌ها و احتیاطهای ایمنی مهم:

هشدار	مخاطرات یا عادات نادرستی که ممکن است منجر به **صدمات جانی شدید یا مرگ** شود.
احتیاط	مخاطرات یا عادات نادرستی که ممکن است منجر به **صدمات جانی کمتر یا خسارت ملای** شود.

	تلاش نکنید تا
	دستگاه را باز نکنید.
	دست نزنید.
	دستورات را به دقت دنبال کنید.

	دوشاخه برق را از پریز دیوار خارج کنید.
	برای جلوگیری از شوک الکتریکی از اتصال دستگاه به زمین اطمینان حاصل کنید.
	برای دریافت راهنمایی با مرکز تماس مکالمه کنید.
	توجه کنید.

علائم هشدار دهنده در اینجا برای جلوگیری از صدمه دیدن شما و افراد دیگر است.
لطفا از آنها به دقت پیروی نمایید.
بعد از مطلاعه این بخش، آن را برای مراجعه بعدی در محل امنی نگاه دارید.

ابلاغیه

این محصول مطابق با استاندارد ولتاژ پایین (2006/95/EC) استاندارد سازگاری‌الکترو مغناطیسی (2004/108/EC) و استاندارد (2009/125/EC) Eco-Design بوده که توسط قوانین اتحادیه اروپا استاندارد شماره 643/2009 اجرا می شود.

علائم هشدار جدی برای انتقال و نصب

هشدار

- هنگام انتقال و نصب دستگاه، دقت کنید هیچ قسمتی از مدار خنک کننده آسیب نبیند.

- فوران ماده سرد کننده به بیرون از لوله ها موجب آتش سوزی یا صدمه به چشم می شود. درصورتی که سور اخی را مشاهده نمودید، از نزدیک کردن هر گونه شعله آتش یا منابع مستعد اشتعال دوری کنید و یخچال را تا چند دقیقه ثابت نگه داشته و اجازه دهید هوا در اتاق جریان یابد.
- به منظور اجتناب از ایجاد مخلوط قابل اشتعال گاز-هوا در صورت وقوع نشت در مدار خنک کننده، اندازه اتاقی که دستگاه ممکن است قرار گیرد را متناسب با مقدار ماده خنک کننده مورد استفاده انتخاب کنید.
- هرگز دستگاهی که علائم آسیب در آن دیده میشود را ر اهاندازی نکنید. اگر تردید دارید، با فروشندهتان مشورت کنید. اندازه اتاقی که یخچال در آن قرار خواهد گرفت باید برای هر ۸ گرم از ماده خنک کننده R600a داخل دستگاه، ۱ متر مکعب باشد. میزان ماده خنک کننده دستگاه روی پلاک شناسایی داخل دستگاه نشان داده شده است.

علائم هشدارهای جدی برای نصب

هشدار

- یخچال را در محلی مرطوب یا محلی که ممکن است با آب در تماس باشد نصب نکنید.
- از بین رفتن عایقکاری قسمتهای الکتریکی ممکن است باعث شوک الکتریکی یا آتشسوزی شود.
- این یخچال را زیر نور مستقیم آفتاب قرار ندهید یا در معرض گرمای اجاق گاز، بخاری یا دستگاه دیگری نگذارید.
- این دستگاه را در محیط نمناک، چرب، یا گرد و خاکی و محیطی که در معرض نور آفتاب و آب مستقیم باشد (قطرههای باران) نصب نکنید.
- چندین دستگاه را به یک چند راهیبرق متصل نکنید. یخچال همیشه باید به پریز برق مختص خود که درجه ولتاژ مطابق با پلاک درجه داشته باشد وصل شود.
- این کار بهترین کارایی را فراهم میآورد و همچنین از ازدیاد بار مدارهای سیمکشی خانه ، که به دلیل گرم شدن زیاد خطر آتشسوزی را به همراه دارد جلوگیری میکند.
- در صورتی که پریز دیوار شل باشد، دوشاخه برق را در آن قرار ندهید.
- خطر آتشسوزی به دلیل شوک الکتریکی وجود دارد.
- از کابلی که شکافها یا ساییدگیهایی در طول یا دو انتهای خود دارد استفاده نکنید.
- کابل برق را بیش از حد خم نکنید یا اسباب سنگین روی آن قرار ندهید.
- هرگز با کشیدن کابل برق، یخچال را از برق جدا نکنید. همیشه پریز را محکم نگه داشته ودوشاخه را مستقیم از پریز بیرون بکشید
- آسیب دیدن کابل ممکن است باعث اتصال کوتاه، آتشسوزی، یا شوک الکتریکی شود.
- هرگز از مخلوطهای گاز و هوا نزدیک یخچال استفاده نکنید.
- مخلوطهای گاز و هوای به کار رفته نزدیک یخچال ممکن است باعث انفجار یا آتش سوزیآتش سوزی شود.

- این یخچال باید درست نصب شده و قبل از استفاده باید در محلی مطابق با راهنما قرار گیرد.
- بعد از باز کردن، وسایل استفاده شده برای بستهبندی را دور از دسترس کودکان نگه دارید.
- در صورتی که کودکان آنها را روی سر خود بگذارند خطر مرگ به علت خفگی وجود دارد.
- دوشاخه برق را در موقعیت مناسبی که کابل به پایین آویزان است وصل کنید.
- در صورتی که دوشاخه برق را وارونه وصل کنید، امکان بریده شدن سیم و در پی آن آتش‌سوزی و شوک الکتریکی وجود دارد.
- مطمئن شوید که پشت یخچال، دوشاخه برق را له نکرده یا به آن آسیب نرساند.

- هنگام حرکت دادن ، مواظب باشید یخچال روی کابل برق نرود یا به آن آسیبی نرسانید.
- این کار خطر آتش سوزی را به همراه دارد.
- دستگاه باید طوری قرار گیرد که بعد از نصب، دوشاخه در دسترس باشد.

- پایه یخچال باید به محکم باشد.
- برای جلوگیری از هر گونه نشتی برق یا شوکهای الکتریکی ناشی از نشتی جریان از یخچال، باید یخچال را به زمین وصل کنید.
- هرگز پایه یخچال را روی لولههای گاز، خطوط تلفن یا دیگر میلههای در معرض رعد وبرق قرار ندهید.
- استفاده بیجا از دوشاخه زمین ممکن است منجر به شوک الکتریکی شود.

- در صورتی که کابل برق آسیب ببیند، باید آن را فورا از طریق سازنده یا نماینده خدمات جایگزین نمایید.
- فیوز روی یخچال باید توسط یک متخصص واجد شرایط یا شرکت خدمات تعویض شود.
- کوتاهی در انجام این کار ممکن است باعث شوک الکتریکی یا صدمه جانی شود.

علائم احتیاط برای نصب

احتیاط

- فضای کافی برای نصب یخچال روی یک سطح تخت اختصاص دهید.
- در صورتی که یخچال همتراز نباشد، سیستم خنک کننده داخلی ممکن است درست کار نکند.
- حفره تهویه هوا روی دستگاه یا سطح نگه دارنده باید باز مانده و مسدود نشود.
- بعد از نصب، بگذارید دستگاه تا ۲ ساعت همانطور بماند.

علائم هشدار جدی برای استفاده

هشدار

- دوشاخه برق را با دستان خیس در پریز جای ندهید.
- اشیاء را در بالای دستگاه انبار نکنید.
- هنگام باز و بسته کردن در، ممکن است اشیاء بیافتد و باعث صدمات جانی و/یا ضرر مادی شود.

علائم هشدار جدی برای استفاده (ادامه)

هشدار

- اقلام پر از آب را روی یخچال قرار ندهید.
- در صورتی که بریزد، خطر آتش سوزیآتش سوزی یا شوک الکتریکی وجود دارد.
- نگذارید کودکان از در آویزان شوند.
- کوتاهی در رعایت این نکته ممکن است صدمه جانی جدی ایجاد کند.
- هنگامی که از یخچال استفاده نمی کنید درهای آن را باز نگذارید و به کودکان اجازه ندهید داخل یخچال شوند.
- خطر گیر افتادن کودکان و صدمه جانی جدی به دلیل دمای پایین وجود دارد.
- دستان خود را توی سطح کف زیر دستگاه قرار ندهید.
- لبههای تیز ممکن است باعث صدمه جانی شود.
- نگذارید کودکان پا روی درپوش کشو بگذارند.
- ممکن است درپوش شکسته و خطر لغزش پیش آید.
- یخچال را بیش از اندازه با غذا پر نکنید.
- هنگام باز کردن در یخچال، ممکن است بیرون بیافتند و باعث صدمه جانی یا ضرر ملای شود.
- هرگز انگشتانتان یا اشیاء دیگر را داخل سوراخ محفظه آب یا یخ قرار ندهید.
- کوتاهی در رعایت این نکته ممکن است باعث صدمه جانی یا ضرر ملای شود.
- مواد فرار یا قابل اشتعال مانند بنزین، تینر، الکل، اتر یا گاز LP را در یخچال نگهداری نکنید.
- نگهداری هر کدام از چنین محصولاتی ممکن است باعث انفجار شود.
- محصولات دارویی حساس به دمای کم، مواد آز مایشگاهی، یا دیگر محصولات حساس به دمای کم ر ا در یخچال نگهداری نکنید.
- محصولاتی که نیاز به کنترلهای دمایی اکیدی دارند نباید در یخچال نگهداری شوند.
- هیچ دستگاه الکتریکی را درون یخچال قرار نداده و از آن استفاده نکنید مگر اینکه نوع مورد توصیه توسط سازنده باشد.
- از سشوار برای خشک کردن درون یخچال استفاده نکنید. برای از بین بردن بو های نامطبوع از گذاشتن شمع روشن در داخل یخچال بپرهیزید.
- این کار ممکن است باعث شوک الکتریکی یا آتش سوزی شود.
- در صورتی که دستانتان خیس است به دیوار های داخلی فریزر یا محصولات ذخیره شده در آن دست نزنید.
- این کار موجب سرمازدگی میشود.
- از ابزار مکانیکی و موارد مشابه برای تسریع فرآیند آب کردن یخ استفاده نکنید مگر اینکه سازنده آنها را تو صیه نماید.
- به مدار سرد کن آسیب نرسانید.

- مخزن آب، سینی یخ، مکعبهای آب را فقط با آب آشامیدنی پر کنید.

- این محصول فقط برای نگهداری غذا در محیط خانگی در نظر گرفته شده است.
- بطریها باید به صورت فشرده کنار هم قرار گیرند برای اینکه فرو نریزند.
- اگر نشتی گاز احساس شد، از نزدیک کردن شعله آتش یا منابع قابل آتش گرفتن دوری کنید وهوای اتاقی که دستگاه در آن قرار دارد را برای چند دقیقه تهویه کنید.
- فقط از لامپهای LED تهیه شده توسط سازنده یا نمایندگان خدماتی استفاده نمایید.
- کودکان باید به گونهای آموزش ببینند که مطمئن باشیم با دستگاه بازی نمیکنند و از داخل آن بالا نمیروند.

- یخچال را خودتان باز یا تعمیر نکنید.
- خطر وقوع آتشسوزی، خرابی و/یا صدمه جانی وجود دارد. در صورت خرابی، لطفا با نمایندگان خدمات خود تماس بگیرید.

- در صورت نیاز به تعویض لامپهای داخلی یخچال، لطفا با نمایندگی خدمات تماس بگیرید.

- در صورتی که دستگاه صدایی عجیب، آتش سوز ی یا بو یا دود تولید کند، دوشاخه برق را بیرون کشیده و با نزدیکترین مرکز خدمات تماس بگیرید.
- کوتاهی در انجام این کار ممکن است موجب خطر الکتریکی یا آتش سوزی شود. از ورود هرگونه مانعی که باعث مسدود شدن مسیر تهویه بر روی دستگاه یا پایه آن شود جلوگیری کنید.
- اگر محصولات دارای لامپ LED هستند، پوشش لامپ و لامپ LED را خودتان جدا نکنید.
- لطفا با نمایندگی خدمات تماس بگیرید.
- در صورت مشاهده هرگونه گرد و خاک یا آب در یخچال، دوشاخه برق را بیرون کشیده و با مرکز خدمات سامسونگ الکترونیکس خود تماس بگیرید.
- احتمال آتشسوزی وجود دارد.

علائم احتیاط برای استفاده

احتیاط

- اگر یخچال از منبع برق جدا شود، باید قبل از اتصال دوباره آن حداقل ۵ دقیقه صبر کنید.

- در زمان رعد و برق دوشاخه برق را بیرون بکشید.
- در صورتی که بیش از سه هفته به مسافرت خواهید رفت یا از یخچال مدت زمان طولانی استفاده نخواهید کرد، باید آن را خلای کرده و تمیز کنید و دوشاخه برق را بکشید. رطوبت اضافی را از داخل پاک کرده و درها را باز بگذارید.
  - در غیر اینصورت، ممکن است بو و قارچ ایجاد شود.
  - کوتاهی در عایقبندی ممکن است موجب آتشسوزی شود.
- به منظور دستیابی به بهترین کارایی محصول،
  - مواد غذایی را خیلی نزدیک در مقابل دریچه تهویه پشت دستگاه قرار ندهید چرا که مانع چرخش هوای آزاد در فضای یخچال میشود.
  - غذا را کاملا بپوشانید یا قبل از گذاشتن آن درون یخچال آن را در ظروف ضد نفوذ هوا قراردهید.
- مواد غذایی یخبسته را در صورتی که یخ آنها کاملا آب شده باشد دوباره در فریزر نگذارید.
- نوشیدنیهای دارای دی اکسید کربن یا کف کننده را در قسمت فریزر قرار ندهید. بطریها یا ظروف شیشهای را در فریزر نگذارید.
  - وقتی محتویات آنها یخ بزند، شیشه ممکن است شکسته و باعث صمات جانی و خسارتهای ملای شود.
- تنظیمات یخچال را تغییر ندهید و آن را اصلاح نکنید.
  - تغییرات یا اصلاحات ممکن است موجب صدمه جانی و/یا خسارت ملای شود. هرگونه تغییر یا اصلاحات صورت گر فته بر روی این دستگاه توسط شخص ثلاثی نه تحت پوشش سرویس گارانتی سامسونگ است و نه سامسونگ مسئول مسائل ایمنی و خسارتهای ناشی از اصلاحات شخص ثلاث است.
- سوراخهای هوا را مسدود نکنید.
  - اگر سوراخهای هوا مسدود شود، مخصوصاً با یک کیسه پلاستیکی، ممکن است یخچال بیش از حد سرشود. و اگر این دوره سرما خیلی طولانی شود، ممکن است فیلتر آب شکسته و موجب نشت آب شود.
  - مواد غذایی را که به تازگی میخواهید درون فریزر قرار دهید کنار مواد غذایی یخبسته نگذارید.
- لطفا بیشترین زمان نگهداری و تاریخ انقضای کالاهای یخزده را در نظر داشته باشید.
- مخزن آب، سینی یخ، مکعبهای آب را فقط با آب آشامیدنی پر کنید.
- غذا را به طور بهم ریخته درون یخچال قرار ندهید.
  - در غیر این صورت غذا به درستی سرد نخواهد شد.
- یخچال دارای گازهای گلخانه ای فلوردار منطبق با پروتکل کیوتو است.
- سیستم مهر شده به طور محکم.
- گازها را به اتمسفر نفرستید.
- نوع ماده خنک کننده:R-134a وزن: ۰،۱۸ کیلوگرم
استعداد گرم نمودن کره زمین (GWP)= ۱۳۰۰

- چنانچه دستگاه در آب غرق شود، برق را فورا قطع نموده و با نزدیکترین مرکز خدمات خود تماس بگیرید.

علائم احتیاط برای شستشو و نـگهداری

احتیاط

- آب را مستقیما به داخل یا بیرون یخچال نپاشید.
  - خطر آتشسوزی یا شوک الکتریکی وجود دارد.
- هیچ گونه گاز قابل اشتعال را نزدیک یخچال نپاشید.
  - خطر آتش سوزی یا انفجار وجود دارد.
- مواد پاک کننده را مستقیما روی صفحه نمایش نپاشید.
  - ممکن است حروف چاپ شده روی صفحه پاک شوند

- هرگونه ماده خارجی یا گرد و غبار را از میلههای دوشاخه برق پاک کنید. اما برای این کار از دستمال خیس یا نمدار استفاده نکنید.
  - در غیر این صورت احتمال آتش سوزی یا شوک الکتریکی وجود دارد.

- قبل از عملیات پاکسازی و نگهداری یخچال را از برق بکشید.

علائم هشدار جدی برای دفعدفع

هشدار

- قبل از دفعدفع از سلام بودن تمام میلههای پشت دستگاه اطمینان حاصل کنید.
- R600a یا R134a به عنوان ماده سرد کننده به کار رفته است. برای دانستن نوع ماده سرد کننده مورد استفاده در یخچال، برچسب کمپرسور روی قسمت عقب دستگاه یا برچسب دستهبندی داخل یخچال را چک کنید. در صورتی که این محصول محتوی گاز قابل اشتعال (R600a) است، با مرجع معتبر محلیتان در رابطه با دفعدفع ایمن این محصول صحبت کنید. سایکلوپنتین به عنوان گاز وزنده عایقکاری به کار رفته است. گازهای ماده عایقکاری نیاز به روال دفع خاصی دارند. لطفا در رابطه با دفع ایمن محیطی این محصول با مراجع معتبر محلی صحبت کنید. قبل از دفع از سلام بودن تک تک لولههای پشت دستگاهها مطمئن شوید. لولهها در فضای باز بایستی شکسته شوند.

- ممکن است دستگاه شامل سرد کننده ایزو-بوتان (R600a) باشد که گازی طبیعی با سازگاری بالا با محیط و قابل اشتعال نیز هست. برای جلوگیری از صدمه دیدن مدار سرد کننده باید هنگام انتقال و نصب دستگاه دقت عمل لازم صورت گیرد.
- هنگام دفع این محصول یا یخچلاهای دیگر، در/درزگیرهای در، و چفت در را بردارید تا امکان در دام افتادن کودکان یا حیوانات داخل آن از بین برود. قفسهها را در مکانی قرار دهید که کودکان نتوانند به راحتی داخل آن بروند. کودکان باید آموزش ببینند تا با دستگاه قدیمی بازی نکنند.
- لطفا وسایل استفاده شده در بستهبندی این محصول را به روشی سازگار با محیط دفعدفع کنید.

رهنمودهای بیشتر برای استفاده مناسب

- در صورت قطعی برق، به اداره محلی شرکت برق خود زنگ زده و مدت زمانی را که برق قطع خواهد بود را سؤال کنید.
  - بیشتر قطعیهای برق که تا یک یا دو ساعت طول میکشند تأثیری روی دمای یخچال نخواهند گذاشت. هرچند، باید حین قطعی برق تعداد دفعات باز و بسته کردن در یخچال را به حداقل برسانید.
  - چنانچه قطعی برق بیش از ۲۴ ساعت طول بکشد، تمام غذاهای یخزده را بردارید.
- اگر یخچال کلیددار است، کلیدها باید دور از دسترس کو دکان و نه در مجاورت یخچال قرارگیرد.
- در صورتی که دستگاه طولانی مدت در محیطی سردتر از محدوده دمای طراحی شده قرار بگیرد، (احتمال دارد دمای داخل یخچال بسیار گرم شود) ممکن است نتواند بدرستی کار کند.
- مواد غذایی که به راحتی فاسد میشوند مانند موز و خربزه را در دمای پایین نگهداری نکنید.
- دستگاه شما ضد برفک است، بدین معنی که نیازی به آب کر دن یخ به صورت دستی ندارید چرا که این کار به صورت خودکار انجام میگیرد.
- افزایش دما در طی آب کردن برفک میتواند مطابق با ضرور تهای ISO باشد. اما اگر میخواهید از افزایش بیجهت دمای غذای یخ زده هنگام آب کردن یخ دستگاه جلوگیری کنید، لطفا چند لایه روزنامه دور مواد غذایی یخزده بپیچید.
- هرگونه افزایش دمای غذای یخزده در طی آب کردن برفک میتواند عمر نگهداری آن را بکاهد.

ترفندهای صرفه جویی در مصرف انرژی

- یخچال را در معرض تابش مستقیم نور خورشید یا منابع گرمازا (اجاق خوراک پزی، رادیاتور و غیره) قرار ندهید.
- مواد غذایی یا نوشیدنی گرم را در یخچال نگذارید، ابتدا بگذارید تا در بیرون خنک شوند.
- در یخچال را تا حد ممکن کم باز کنید.
- سلای یکبار پشت یخچال را با جارو برقی یا برس پاک کنید. گرد و غبار باعث افزایش مصرف انرژی می شوند.
- دما را بیش از حد مورد نیاز، پایین تنظیم نکنید.
- وقتی ماده یخ زده، آب شد، آنرا در سردکن قرار دهید. از دمای پایین ماده یخ زده، برای خنک کردن سردکن استفاده می شود.
- مطمئن شوید که به اندازه کافی هوا از پایین ودیواره پشتی یخچال تخلیه می شود. دریچه های تهویه هوا را مسدود نکنید.
- هنگام نصب فضای باز از راست، چپ، پشت، و بالا قرار دهید. این کار به کاهش مصرف برق و کاهش هزینه انرژی مصرفی شما کمک خواهد کرد.

محتویات

نصب یخچلاتان ۷
راهاندازی یخچلاتان ۸
ضمیمه ۱۲

تنظیم کردن یخچالتان

آمادگی برای نصب یخچال

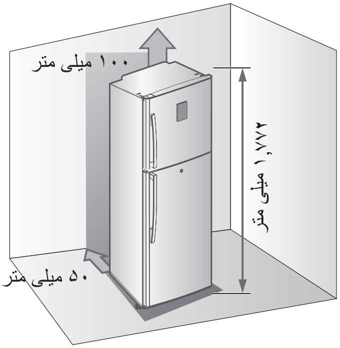
خرید این یخچال سامسونگ را به شما تبریک میگوییم. امیدواریم از قابلیتها و کاراییهای بسیار پیشرفته که این دستگاه جدید عرضه میکند لذت ببرید.

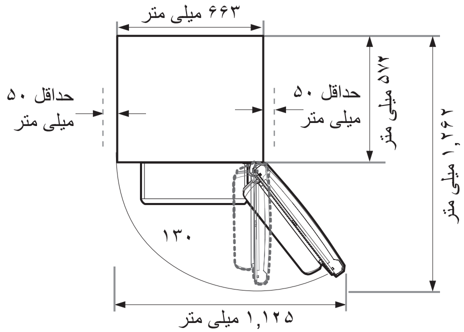
- این یخچال قبل از به کار گیری باید به دقت بر طبق راهنما نصب و مستقر شود.
- از این دستگاه فقط برای مقاصد تعیین شده همانطور که در این راهنمای دستورالعمل شرح داده شده است استفاده کنید.
- قویا توصیه میکنیم هرگونه سرویسرسانی توسط یک فرد کارشناس انجام گیرد.
- لطفا مواد بستهبندی این محصول را به روشی سازگار با محیط دفع سازید.

انتخاب بهترین محل برای یخچال

- محلی بدون تابش مستقیم آفتاب.
- محلی با سطح کف تخت.
- محلی با فضای کافی که بتوان در یخچال را به راحتی باز کرد.
- فضای کافی برای جرخش هوای سیستم خنک کننده داخلی بگذارید.

اگر یخچال فضای کافی نداشته باشد، سیستم خنک کننده داخلی ممکن است به درستی کار نکند.





شکل بالا یک RT45GE را نشان میدهد.

مدل	عرض	عمق	ارتفاع
RT41G/H/J/K/L	۶۷۰	۶۹۸	۱,۶۸۷
RT41R	۶۷۰	۶۶۰	۱,۶۸۷
RT41T/U	۶۸۶	۶۶۲	۱,۶۸۲
RT45G/H/J/K/L	۶۷۰	۶۹۸	۱,۷۷۲
RT45R	۶۷۰	۶۶۰	۱,۷۷۲
RT45T/U	۶۸۶	۶۶۲	۱,۷۶۷

- ارتفاع محصول بسته به مدلها ممکن است متفاوت باشد.
- هنگام نصب فضای باز از راست، چپ، پشت، و بالا قرار دهید.
  این کار به کاهش مصرف برق و کاهش هزینه انرژی مصرفی شما کمک خواهد کرد.
- یخچال را در محلی با دمای کمتر از ۱۰°C نصب نکنید.
- هنگام انتقال یخچال، آن را از برق کشیده و کابل برق را به دقت مرتب کنید.

احتیاط همچنین طبقه شیشهای و درها را با یک نوار چسب محکم کنید.

هنگام نصب، سرویسدهی یا شستن یک قسمت آن را کاملا جلو بکشید و بعد از اینکه کارتان تمام‌شد آن را یکراست هل دهید. مطمئن شوید که کف زمین می تواند وزن یخچال کاملا پر را تحمل کند.

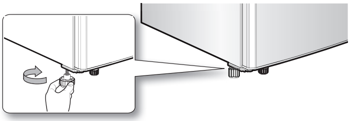
تراز کردن یخچال

اگر جلوی دستگاه اندکی بالاتر از عقب باشد، در راحتتر باز و بسته میشود.
برای بالا بردن ارتفاع پایههای تنظیم کننده آنها را ساعتگرد و برای کاستن ارتفاع پاد ساعتگرد بچرخانید.

⚠ احتیاط: برای عملیات ایمنی و جلوگیری از سقوط از بیش از یخچال، انجام جلوی پا را از این دستگاه را حذف کنید.

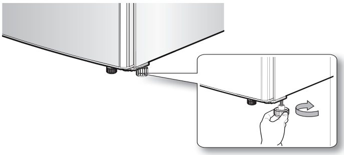
مورد ۱) دستگاه به سمت چپ کج میشود.

- پایه تنظیم کننده چپ را در جهت فلش آنقدر بچرخانید تا دستگاه تراز شود.

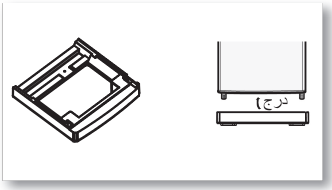


مورد ۲) دستگاه به سمت راست کج میشود.

- پایه تنظیم کننده راست را در جهت فلش آنقدر بچرخانید تا دستگاه تراز شود.



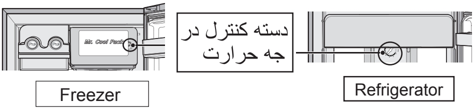
جدول ایستاده



توجه : جدول ایستاده است به عنوان پایه از یخچال و فریزر و برخی از کشور، هنگامی که استفاده از جدول ایستاده ما می توانیم پا را روشن نکنید تنظیم است و نه پا جلو وجود دارد در این مدل استفاده می شود. (بدون جدول ایستاده با توجه به مدل وجود دارد)

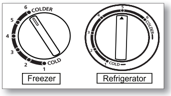
راهاندازی یخچالتان

تنظیم کنترل دما (نوع A)



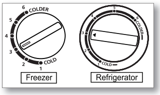
سردترین

در صورتی که میخواهید مواد غذای زیادی را در یخچال/فریزر قرار دهید یا در فریزر یخ بسازید یا نیاز به فریز کردن سریع دارید کنترل دما را به **COLDEST** بچرخانید.



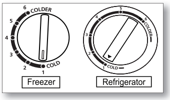
معمولی

در صورتی که میخواهید خنک کردن یا یخ بستن را در حالت معمولی نگاه دارید، کنترل دما را به نقطه وسط بین **COLDEST** و **COLD** بچرخانید.



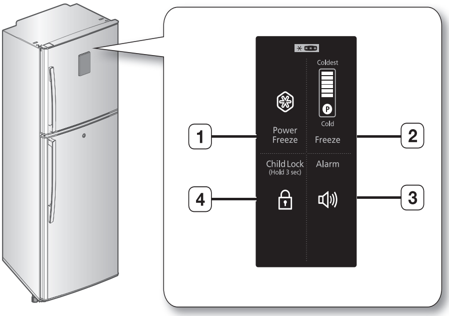
سرد

در صورتی که میخواهید مقدار کمی مواد غذایی در یخچال یا فریزر قرار دهید، کنترل دما را به روی **COLD.** بچرخانید.



- چنانچه دما در محلی که یخچال قرار گرفته کمتر از ۵°C است، کنترل دما را روی **COLD** تنظیم کنید. چراکه دمای یخچال تحت تأثیر محیط کمتر از مقدار تنظیم شده خواهد بود.
- جدا از تنظیمات دکمه ذکر شده در بالا، در صورتی که بخواهید خنکی را افزایش یا کاهش دهید، دکمه را ساعتگرد یا پاد ساعتگرد به درجهای که میخواهید بچرخانید.
- چنانچه نیاز دارید مقدار زیادی مواد غذایی را فریز کنید، حداقل ۲۴ ساعت قبل دمای قسمت فریزر را به **COLDEST** تنظیم کنید.

بررسی پانل کنترل (نوع B)



1 Power Freeze	زمان مورد نیاز برای فریز کردن محصولات در فریزر را سرعت میبخشد. اگر نیاز دارید اقلامی که به آسانی فاسد میشوند را سریع فریز کنید یا چنانچه دمای فریزر شدیدا گرم شده است این گزینه میتواند کمک کننده باشد.
2 Freeze	میتوانید دمای مطلوب فریزر را تنظیم کنید. دمای فریزر از خنک کم تا خنکی زیاد قابل تنظیم است.
3 Alarm	اگر در یخچال بیش از ۲ دقیقه باز گذاشته شود هشدار به صدا در میآید. برای قطع هشدار دوباره دکمه **Alarm** را فشار دهید.
4 Child Lock	عملکرد **Child Lock** (قفل کودک) را با ۳ ثانیه فشار مداوم میتوانید فعال یا غیرفعال کنید.

استفاده از پانل کنترل (نوع B)

فریز قوی

برای فعال سازی فریز قوی دکمه **Power Freeze** را لمس کنید.
چراغ فریز قوی روشن شده و یخچال زمان مورد نیاز برای فریز کردن محصولات را تسریع خواهد کرد.
فریز قوی تا ۷۲ ساعت فعال خواهد بود.
فریز قوی به طور خودکار خاموش میشود.
هنگامی که فرایند فریز قوی کامل شود، چراغ فریز قوی خاموش شده و فریزر به تنظیمات دمایی قبلی خود باز میگردد. هنگام استفاده از این مد، مصرف انرژی افزایش مییابد. برای غیر فعال نمودن فریز قوی، دکمه **Power Freeze** را دوباره لمس کنید.

اگر نیاز به فریز کردن مقدار زیادی مواد غذایی دارید، فریز قوی را حداقل ۲۴ ساعت قبل فعال کنید.

فریز

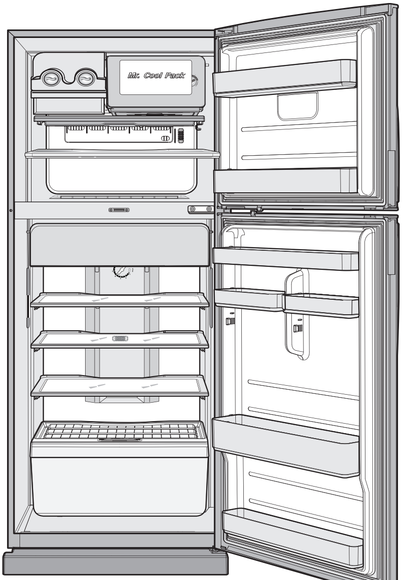
دکمه **Freeze** را لمس کنید تا دمای مطلوب را از دامنه بین -15°C و -22°C برای فریز تنظیم کنید.
دمای تنظیم شده پیشفرض -20°C است و هر بار که دکمه **Freeze** را لمس کنید دما به ترتیب زیر عوض شده و چراغ دما، دمای مطلوب را نمایش میدهد.

سرد (تقریبا -17°C) ← متوسط (تقریبا -19°C) ← سردترین (تقریبا -23°C)

تنظیم کنترل دمای یخچال و فریزر

وقتی که شما میخواهید برای تنظیم دمای یخچال و فریزر ، ۸ صفحه مراجعه کنید.

- چنانچه دما در محلی که یخچال قرار گرفته کمتر از 5°C است، **Freeze** را روی نقطه پایین قرار دهد. چراکه دمای یخچال تحت تأثیر محیط کمتر از مقدار تنظیم شده خواهد بود.
- اگر در یخچال به مدت بیشتر از ۲ دقیقه باز بماند، هشدار یخچال شما را با صدای هشدار با خبرمیسازد.

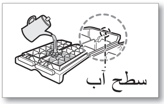


ممکن است قسمتهایی از تصویر بسته به مدل و گزینه یخچال شما از آن متفاوت باشد.

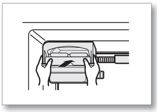
ساخت یخ

نوع تا شدن (مدل را انتخاب کنید)

۱. دقت کنید که سینی یخ را کامل پر نکنید.

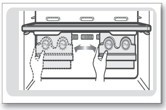


۲. سینی را تا قرار گرفتن در محفظه، هل بدهید.



۳. با چرخاندن دسته های سینی یخ، مکعب های یخ را از سینی خارج کنید. مطمئن شوید که محفظه ذخیره یخ، زیر سینی یخ قرار بگیرد (شکل زیر را مشاهده کنید)

۴. شما می توانید در جایی که می خواهید با حرکت به سمت چپ یا راست محل (مدل را انتخاب کنید)



- سینی یخ را مکانهای اصلی که سازنده مشخص کرده قرار دهید تا یخ زدن در حد مطلوب صورت بگیرد.
- برای اینکه فضای بیشتری داشته باشید، می توانید سینی یخ و محفظه یخ را بیرون بیاورید و اینکار تاثیری در ویژ گی های برودتی یخچال نخواهد داشت. یخچال حجم جدید ذخیره مواد غذایی یخ زده، را با در نظر گرفتن سینی یخ و محفظه یخ بیرون در آمده، حساب می کند.

زمان یخ زدن

توصیه می شود برای تشکیل مکعب های یخ، حدود ۲~۱ ساعت پس از تنظیم **Coldest** از **Freeze** روی کنترل پانل یا **COLDEST** از کنترل دما صبر کنید.

خطر انفجار

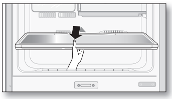
احتیاط

- سردترین قطعات یخچال، در انتهای پانل هستند. این بهترین مکان برای ذخیره مواد غذایی حساس است
- هرگز بطری های شیشه ای حاوی مایعات را در فریزر قرار ندهید زیرا پس از انجماد، شیشه شکسته می شود.

بیرون آوردن قطعات داخلی

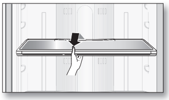
محفظه فریزر

سینی یخ های مکعبی و محفظه فریزر را به جلو بکشید.



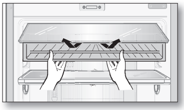
لبه جلویی محفظه فریزر را به سمت بالا بکشید تا قفل آن آزاد شود و محفظه را از فریزر خارج کنید.

محفظه های یخچال



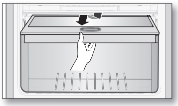
محفظه ها را به سمت خودتان بکشید تا به ضامن نگه دارنده برسند.
جلوی محفظه را به سمت بالا کج کنید و کشیدن محفظه به بیرون را ادامه دهید.

محفظه چیلر



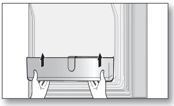
محفظه چیلر را به سمت خود بکشید تا به ضامن برسید.
جلوی آن را به بالا کج کرده و کشیدن محفظه به بیرون را ادامه دهید.

محفظه میوه و پوشش آن



محفظه میوه را به سمت خود بکشید تا از یخچال خارج شود.
در پوشش را بلند کرده و از یخچال خارج کنید.

محافظ جای بطری ها



برای آزاد کردن زبانه ها، مستقیم به سمت بالا بلند بکنید، سپس بکشید تا از یخچال خارج شود.
(این محافظ جای بطری ها، قابل تنظیم نیست؛ فقط در یک حالت، جاگیر می شود.)

پاک کردن یخچال

مراقبت از یخچال سامسونگ تان عمر آن را زیاد کرده و از بوی بد و جرم گرفتن، جلوگیری می کند.

⚠ احتیاط قبل از تمیز کردن یخچال، مطمئن شوید که برق آن را قطع کرده اید.

پاک کردن داخل یخچال

دیواره های داخلی و قطعات داخلی را با مواد شوینده ملایم تمیز کنید و با پارچه نرم و خشک، پاک کنید. می توانید کشوها و محفظه ها را بیرون بیاورید تا داخل یخچال را بیشتر تمیز کنید. قبل از قرار دادن قطعات داخلی در سرجای خود، مطمئن شوید که خشک شده اند.

تمیز کردن بیرون یخچال

با دستمالی نرم و تمیز، روی پنل کنترل و پنل صفحه نمایش را پاک کنید.

در عوض پاشیدن آب بطور مستقیم روی سطح یخچال، آب را به دستمال بپاشید تا مطمئن شوید رطوبت یکنواخت پخش شده باشد. درها و دستگیره ها و سطوح قفسه باید با شوینده ملایم تمیز شده و سپس با دستمالی نرم، خشک شوند.

برای اینکه نمای دستگاه در بهترین حالت باشد، سطح بیرونی آن باید یک یا دوبار در سال پولیش و براق شود.

⚠ هشدار از بنزن، تینر یا Clorox™ برای تمیز کردن استفاده نکنید.
ممکن است به سطح دستگاه آسیب برسانند و باعث خطر آتش سوزی شوند.

پاک کردن درزهای پلاستیکی درها

اگر درزهای پلاستیکی درها کثیف شوند، ممکن است درها، درست بسته نشوند و یخچال درست کار نکند.

برای پاک کردن سنگ ریزه و دود از درزهای در، آن را با شوینده ملایم و پارچه مرطوب پاک کنید. با پارچه نرم و تمیز آنرا خشک کنید.

⚠ احتیاط

- وقتی یخچال روشن است، روی آن آب نپاشید، زیرا ممکن است باعث بروز شوک الکتریکی شود. به دلیل خطر آتش سوزی، یخچال را با بنزن، تینر یا شوینده خودرو نشویید.
- می توانید درزهای پلاستیکی در را برای تمیز کردن، در بیاورید. مطمئن شوید درزهای پلاستیکی درها را درست سر جای شان برگردانده اید و گرنه یخچال درست کار نخواهد کرد.

تعویض لامپ LED

اگر لامپ LED داخل یا خارج دستگاه خاموش شد، با نمایندگی خدمات تماس بگیرید.

ضمیمه

عیب‌یابی

مشکل	رفع مشکل
دستگاه اصلا کار نمی کند یا دما بسیار بالا یا پایین است.	موارد زیر را در یخچال بررسی کنید: • بررسی کنید، کابل برق درست وصل شده باشد. • بررسی کنید فیوز برق نسوخته باشد. • کنترل دما یا پنل کنترل درست تنظیم شده اند؟ • آیا دستگاه زیر نور خورشید است یا منابع گرمایی دیگری کنار آن هستند؟ • آیا پشت دستگاه زیادی به دیوار نزدیک است؟ • غذای داغ را تا وقتی با دمای اتاق هم دما نشده است، داخل یخچال نگذارید. • آیا در یخچال یا فریزر را به مدت طولانی باز نگه داشته اید؟ اگر مشکلی پیش آمد، با نمایندگی خدمات تماس بگیرید.
غذای داخل یخچال یخ زده است.	• آیا کنترل دما یا پنل کنترل روی سردترین درجه تنظیم شده است؟ • آیا دمای محیط خیلی پایین است؟
صداهای غیر معمولی از یخچال می آید.	• بررسی کنید که دستگاه روی سطح صاف و استوار، نصب شده باشد. • آیا پشت دستگاه زیادی به دیوار نزدیک است؟ • آیا اشیای بیرونی پشت یا زیر دستگاه افتاده و رفته اند؟ • آیا صدا از کمپرسور دستگاه می آید؟ • وقتی وسایل داخلی دستگاه عقب یا جلو کشیده شوند، صدای تیک می آید.
لبه های جلویی و کناره دستگاه، گرم است و قطرات آب روی آن تشکیل می شود.	• لوله های عایق حرارت در مقابل لبه های دستگاه نصب شده است تا از تشکیل قطرات آب روی آن جلوگیری کند وقتی دمای محیط اطراف بالا می رود، این لوله ها ممکن است موثر واقع نشوند. هر چند، این موضوع، غیر عادی نیست. • در آب و هوای شرجی، ممکن است با تماس قطرات آب موجود در هوا با سطح سرد دستگاه، قطرات آب روی سطح خارجی دستگاه تشکیل شوند.
صدای حباب مایع داخل دستگاه شنیده می شود.	• مربوط به ماده خنک کننده است که داخل دستگاه را خنک می کند.
داخل دستگاه بوی بدی می دهد.	• آیا ماده غذایی داخل دستگاه است؟ • مطمئن شوید روی مواد غذایی که بوی قوی دارند (مانند ماهی) پوشیده شده باشد تا هوا در آن ها نفوذ نکند. • بطور دوره ای یخچال را تمیز کنید و مواد غذایی فاسد یا مشکوک را دور بریزید.
روی دیواره های دستگاه، لایه یخ است.	• آیا مواد غذایی داخل دستگاه، راه دریچه تهویه هوا را بسته است؟ • برای تهویه بهتر، بین مواد غذایی فاصله بدهید. • آیا در کامل بسته می شود؟
تشکیل قطرات آب داخل دیواره دستگاه و دور سبزیجات صورت می گیرد.	• ماده غذایی پر آب، بدون در پوش در شرایط رطوبت زیاد هوا داخل یخچال بوده یا در برای مدت طولانی باز بوده است. • ماده غذایی را با درپوش یا در محفظه درب دار قرار دهید.

یادداشت

یادداشت

یادداشت

محدوده دمای اطراف اتاق

این یخچال برای کار در دمای اتاق طراحیشده است و کلاس دمای آن روی پلاک درجه بندی علامت گذاری شده است.

کلاس	سمبل	محدوده دمای اطراف (C°)
گستره دما	SN	+۱۰ تا +۳۲
دما	N	+۱۶+ تا +۳۲
نیمه گرمسیری	ST	+۱۶+ تا +۳۸+
گرمسیری	T	+۱۶+ تا +۴۳+

دمای داخلی ممکن است تحت تاثیر عواملی مانند محل قرارگیری یخچال، دمای اطراف و تعداد دفعات باز شدن در یخچال، باشد. برای مقابله با این عوامل، دما را روی درجه لازم، تنظیم کنید.

شیوه درست دفع این محصول (زباله تجهیزات الکتریکی و الکترونیکی) (قابل اجرا در اتحادیه اروپا و سایر کشورهای اروپایی که سیستم های جمع آوری مجزا دارند)

این علامت روی محصول، دستگاه های جانبی یا دفترچه ها، نشانگر آن است که محصول و لوازم جانبی آن (مانند شارژر، هد ست، کابل USB) نباید همراه با دیگر زباله های خانگی، دفع شوند. برای جلوگیری از لطمه احتمالی به سلامتی انسانها به دلیل دفع نامناسب زباله ها، لطفا این نوع اشیا را از انواع دیگر زباله تفکیک کنید و با مسئولیت پذیری، آنها را بازیافت کنید تا استفاده مجدد از منابع را تشویق کنید.

مصرف کنندگان خانگی باید با خرده فروشی که از آن محصول را خریده اند یا با دفاتر دولتی محلی، تماس بگیرند تا از جزییات مکان و چگونگی بردن این مواد برای بازیافت ایمن، آگاه شوند.

کاربران تجاری باید با تامین کننده دستگاه تماس بگیرند و ضوابط و شرایط قرارداد فروش را بررسی کنند. این محصول و تجهیزات الکترونیکی جانبی آن نباید همراه با دیگر زباله های تجاری دیگر دفع، شوند.

Contact SAMSUNG WORLD WIDE

If you have any questions or comments relating to Samsung products, please contact the SAMSUNG customer care center.

COUNTRY	CONTACT CENTER ☎	Web site
IRAN	021-8255	www.samsung.com www.samservice.com
OMAN	800-SAMSUNG(726-7864)	www.samsung.com
KUWAIT	183-2255	www.samsung.com

In an effort to promote recycling this user manual is printed on recycled paper.

©Samsung Electronics Co., Ltd. All rights reserved.

Code No. DA68-01934Q REV(0.0)